

SOUNDKUB

MGT4HP



Manuel d'utilisation

FR-NL-ES

IMPORTÉ PAR / IMPORTED BY :
MAGNETIC LAND SAS, 10 RUE JEAN COTTIN
75018 PARIS - FRANCE



CONSIGNES DE SÉCURITÉ :



Lisez attentivement ce manuel qui contient des informations importantes sur l'installation.

- Conservez le manuel pour référence ultérieure. Si l'appareil change un jour de propriétaire, assurez-vous que le nouvel utilisateur est en possession du manuel.
- Assurez-vous que la tension secteur convient à cet appareil et qu'elle ne dépasse pas la tension d'alimentation indiqué sur la plaque signalétique de l'appareil.
- Uniquement pour utilisation à l'intérieur !
- Afin d'éviter tout risque d'incendie ou de choc électrique, ne pas exposer cet appareil à la pluie ou à l'humidité. Assurez-vous qu'aucun objet inflammable ne se trouve à proximité de l'appareil pendant son fonctionnement.
- Installez l'appareil à un endroit bien ventilé à une distance minimum de 50cm de toute surface. Assurez-vous que les fentes de ventilation ne sont pas bloquées.
- Débranchez l'appareil du secteur avant toute manipulation ou entretien. Lorsque vous remplacez le fusible, utilisez uniquement un fusible qui présente exactement les mêmes caractéristiques que l'ancien.
- La température ambiante ne doit pas dépasser 40°C. Ne pas faire fonctionner l'appareil à des températures supérieures.
- En cas de dysfonctionnement, arrêtez immédiatement l'appareil. N'essayez jamais de réparer l'appareil par vous-même. Une réparation mal faite peut entraîner des dommages et des dysfonctionnements. Contactez un service technique agréé. Utilisez uniquement des pièces détachées identiques aux pièces d'origine.
- Ne pas brancher l'appareil sur un variateur.
- Assurez-vous que le cordon d'alimentation n'est jamais écrasé ni endommagé.
- Ne jamais débrancher l'appareil en tirant sur le cordon.
- Ne pas exposer trop longtemps vos yeux en direction de la source lumineuse.

RECHARGER L'APPAREIL (via l'entrée mini USB/prise secteur)

1. Avant la première mise en service de l'appareil, veuillez le charger pendant 24 heures à l'aide du câble inclus.

NOTE : SEUL le câble USB est inclus



LECTURE D'UN FICHER DE MUSIQUE MP3 A PARTIR D'UN SUPPORT USB :

1. Mettez le système sous tension
2. Branchez le support USB (*dès lors que vous insérez une clé USB, le système la lance automatiquement*)
3. Sélectionnez un titre et appuyez sur PLAY

UTILISATION DES ENTREES LIGNE(S) :

1. Branchez une fiche Jack stéréo 3.5mm sur l'une des entrées AUX

FONCTION AUDIO SANS FILS :

1. Activez la fonction Audio sans fils au moyen du bouton **(2 / MODE)**.
Il vous suffit d'appuyer sur le bouton sur les différents mode pour être positionné sur la fonction BT.
2. Activez la fonction Audio sans fils sur votre appareil (smartphone, tablette, etc)
3. Sélectionnez «**SOUNDKUB**» dans la liste des appareils trouvés
4. Vous êtes prêt à écouter votre musique

FONCTION RADIO FM :

1. Appuyez sur le bouton **MODE** pour passer en mode radio FM
2. Faire un appui long sur **PLAY/PAUSE** pour rechercher automatiquement la station. Une fois la station terminée, la station la sauvegardera automatiquement.
3. Appuyez sur les touches précédent/suivant pour changer de station de radio.
4. Appuyez sur la touche **MODE** pour changer de fonction.

DESACTIVATION DE LA VOIX :

- Appuyez de manière prolongée sur le bouton (2) ; sélecteur de source d'entrée (Ligne/BT, etc) pour **désactiver les confirmations vocales**.
- Changez de langue (passer du Chinois à l'Anglais), appuyez 3 secondes sur le bouton Lecture/Pause (6)

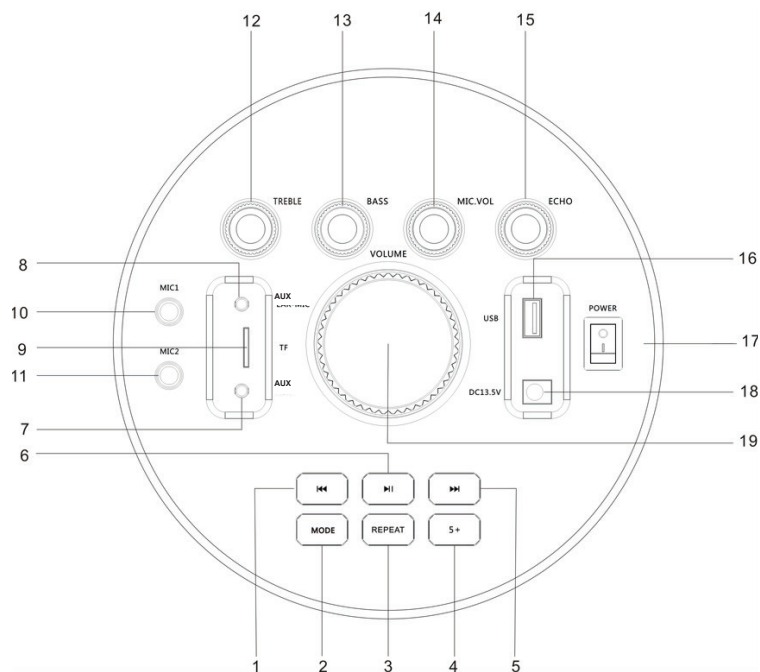


Fonctions de la télécommande :

1. Sélection du Mode (USB/SD/BT, AUX,FM)
2. Mode SILENCE
3. Lecture/Pause
4. Titre/Piste suivant
5. Titre/Piste précédent
6. Fonction Répéter

NOTE IMPORTANTE : Les produits électriques ne doivent pas être mis au rebut avec les ordures ménagères. Veuillez les faire recycler là où il existe des centres pour cela. Consultez les autorités locales ou votre revendeur sur la façon de les recycler.

FONCTIONNALITÉS :



1. Titre précédent / Diminution du Volume
2. MODE (Audio sans fil «BT», LINE, USB, SD, RADIO FM)
3. REPEAT (Jouer la musique en boucle)
4. Passer les titres de 5 en 5 (Ex : Passer du titre 5 à 10 en une seule pression)
5. Titre suivant / Augmentation du Volume
6. PLAY / PAUSE
7. LINE-IN (Aux 1) Entrée mini Jack 3.5mm pour Smartphone/Tablette
8. LINE-IN (Aux 2)
9. Entrée SD
10. MICRO 1
11. MICRO 2
12. Réglage des AIGUES
13. Réglage des BASS
14. Réglage Volume MICRO
15. Réglage de l'ECHO
16. Entrée USB
17. Alimentation général (POWER)
18. Entrée 5V_DC
19. Réglage Volume général

VEILIGHEIDSISTRUCTIES :



Lees deze handleiding zorgvuldig door, die informatie bevat belangrijke informatie over de installatie.

- Bewaar de handleiding voor toekomstig gebruik. Als het apparaat de dag van een eigenaar verandert, zorg ervoor dat de nieuwe gebruiker in het bezit is van de handleiding.
- Zorg ervoor dat de netspanning geschikt is voor dit apparaat en dat deze de spanning niet overschrijdt aangegeven op het typeplaatje van het apparaat.
- Alleen voor gebruik binnenshuis!
- Stel dit apparaat niet bloot aan regen om brand of elektrische schokken te voorkomen.
- of vocht. Zorg ervoor dat zich geen brandbare voorwerpen in de buurt van het apparaat bevinden tijdens zijn werking.
- Installeer het apparaat op een goed geventileerde plaats op minstens 50 cm afstand van elk oppervlak. Zorg ervoor dat de ventilatiesleuven niet zijn geblokkeerd.
- Haal de stekker van het apparaat uit het stopcontact voordat u het gebruikt of onderhoudt. Wanneer u vervangt de lont, gebruik alleen een lont die exact dezelfde eigenschappen heeft als de oude.
- De omgevingstemperatuur mag niet hoger zijn dan 40 ° C. Gebruik het apparaat niet op hogere temperaturen.
- Stop het apparaat in geval van storing onmiddellijk. Probeer nooit te repareren het apparaat zelf. Onjuiste reparatie kan leiden tot schade en storingen. Neem contact op met een geautoriseerde technische dienst. Gebruik alleen reserveonderdelen die identiek zijn aan de originele onderdelen.
- Sluit het apparaat niet aan op een station.
- Zorg ervoor dat het netsnoer nooit wordt verpletterd of beschadigd.
- Trek nooit de stekker uit het stopcontact door aan het snoer te trekken.
- Stel uw ogen niet te lang bloot aan de lichtbron.

LAAD HET APPARAAT OP (via mini USB-ingang / stopcontact)

1. Vóór het eerste gebruik van het apparaat, laad het 24 uur op met behulp van de meegeleverde kabel.



OPMERKING: ALLEEN de USB-kabel is inbegrepen

EEN MP3-MUZIEKBESTAND AF SPELEN VANAF EEN USB-HOUDER :

1. Schakel het systeem in
2. Sluit de USB-ondersteuning aan (zodra u een USB-sleutel plaatst, wordt het automatisch gestart)
3. Selecteer een titel en druk op PLAY

GEBRUIK VAN INPUTS LINE (S):

1. Sluit een 3,35 mm stereo jackplug aan op een van de AUX-ingangen

DRAADLOZE AUDIOFUNCTIE :

1. Activeer de draadloze audiofunctie met de knop (2 / MODE).
Druk gewoon op de knop op de verschillende modi om te worden gepositioneerd op de BT-functie.
2. Schakel de Wireless Audio-functie op uw apparaat in (smartphone, tablet, enz.)
3. Selecteer «SoundKub» in de lijst met gevonden apparaten
4. U bent klaar om naar uw muziek te luisteren

FM-RADIOFUNCTIE :

1. Druk op de MODE-knop om naar de FM-radiomodus te schakelen
2. Houd PLAY / PAUSE ingedrukt om automatisch naar het station te zoeken. Als het station klaar is, slaat het station het automatisch op.
3. Druk op de Vorige / Volgende knoppen om de radiozender te veranderen.
4. Druk op de knop MODE om de functie te wijzigen.

DEACTIVATIE VAN DE STEM :

- **Houd knop (2) ingedrukt; ingangsbron selector**
(Lijn / BT, enz.) Om stembevestigingen uit te schakelen.
- **Wijzig de taal (schakel van Chinees naar Engels), houd de knop 3 seconden ingedrukt**
Afspelen / pauze (6)

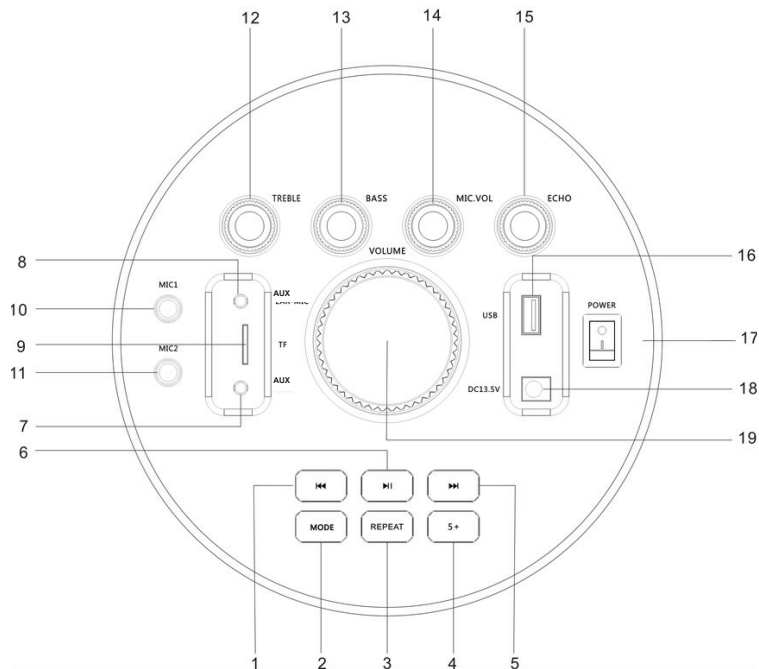


Afstandsbediening functies :

1. Modusselectie (USB / SD / BT, AUX, FM)
2. STIL-modus
3. Play / Pause
4. Titel / nummer volgende
5. Vorige titel / nummer
7. Herhaal functie

BELANGRIJKE OPMERKING: elektrische producten mogen niet met het huishoudelijk afval worden weggegooid. Laat ze alsjeblieft hergebruiken waar er centra voor zijn. Raadpleeg de plaatselijke autoriteiten of uw dealer voor informatie over het recyclen ervan.

FEATURES :



1. Vorige titel / Vermindering van het volume
2. MODE (Draadloze Audio «BT», LIJN, USB, SD, FM RADIO)
3. REPEAT (Muzieklus afspelen)
4. Sla de titels over van 5 naar 5 (bijv. : ga van titel 5 naar 10 met één druk op de knop)
5. Volgende titel / Volume verhogen
6. PLAY / PAUSE
7. LINE-IN (Aux 1) Mini-jack Input 3,35 mm voor smartphone / tablet
8. LINE-IN (Aux 2)
9. SD-invoer
10. MICRO 1
11. MICRO 2
12. De BOMEN instellen
13. De BASS instellen
14. MIC Volumeregeling
15. ECHO instellen
16. USB-ingang
17. Algemeen vermogen (POWER)
18. Invoer 5V_DC
19. Algemene volumeaanpassing

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD :



Lea este manual detenidamente, que contiene información importante sobre la instalación.

- Guarde el manual para referencia futura. Si el dispositivo cambia el día del propietario, asegúrese de que el nuevo usuario esté en posesión del manual.
- Asegúrese de que la tensión de red sea adecuada para esta unidad y que no exceda el voltaje indicado en la placa de características del dispositivo.
- ¡Solo para uso en interiores!
- Para evitar el riesgo de incendio o descarga eléctrica, no exponga este aparato a la lluvia. o humedad Asegúrese de que no haya objetos inflamables cerca de la unidad durante su operación.
- Instale la unidad en un lugar bien ventilado a una distancia mínima de 50 cm de cualquier superficie. Asegúrese de que las ranuras de ventilación no estén bloqueadas.
- Desenchufe el aparato de la red antes de manipularlo o realizar su mantenimiento. Cuando reemplazas el fusible, use solo un fusible que tenga exactamente las mismas características que la edad.
- La temperatura ambiente no debe superar los 40 ° C. No opere la unidad en temperaturas más altas.
- En caso de mal funcionamiento, detenga el dispositivo de inmediato. Nunca intente reparar el dispositivo por ti mismo. Una reparación incorrecta puede ocasionar daños y fallas de funcionamiento. Póngase en contacto con un servicio técnico autorizado. Use solo repuestos que sean idénticos a las partes originales.
- No conecte el dispositivo a una unidad.
- Asegúrese de que el cable de alimentación nunca se triture ni dañe.
- Nunca desenchufe el aparato tirando del cable.
- No exponga sus ojos a la fuente de luz demasiado tiempo.

RECARGA EL DISPOSITIVO

(a través de la entrada mini USB / salida de CA)

1. Antes del primer uso del dispositivo, cárgalo durante 24 horas con el cable incluido.



NOTA: SOLAMENTE el cable USB está incluido

REPRODUCIENDO UN ARCHIVO DE MÚSICA MP3 DESDE UN SOSTENEDOR USB :

1. Encienda el sistema
2. Conecte el soporte USB (tan pronto como inserte una llave USB, el sistema la iniciará automáticamente)
3. Seleccione un título y presione PLAY

USO DE LÍNEA(S) DE ENTRADAS :

1. Conecte una clavija estéreo de 3,35 mm a una de las entradas AUX

FUNCIÓN DE AUDIO INALÁMBRICO :

1. Active la función de audio inalámbrico con el botón **(2 / MODE)**.

Simplemente presione el botón en los diferentes modos para posicionarse en la función BT.

2. Active la función de Audio inalámbrico en su dispositivo (teléfono inteligente, tableta, etc.)

3. Seleccione «**SoundKub**» de la lista de dispositivos encontrados

4. Estás listo para escuchar tu música

FUNCIÓN DE RADIO FM :

1. Presione el botón **MODE** para cambiar al modo de radio FM

2. Presione y sostenga **PLAY / PAUSE** para buscar automáticamente la estación. Una vez que la estación haya terminado, la estación la guardará automáticamente.

3. Presione los botones Anterior / Siguiente para cambiar la estación de radio.

4. Presione el botón MODE para cambiar la función.

DESACTIVACIÓN DE LA VOZ :

- Mantenga presionado el botón (2); selector de fuente de entrada
(Line / BT, etc.) para desactivar las confirmaciones de voz.

- Cambiar el idioma (cambiar de chino a inglés), presionar el botón durante 3 segundos
Reproducir / Pausa (6)

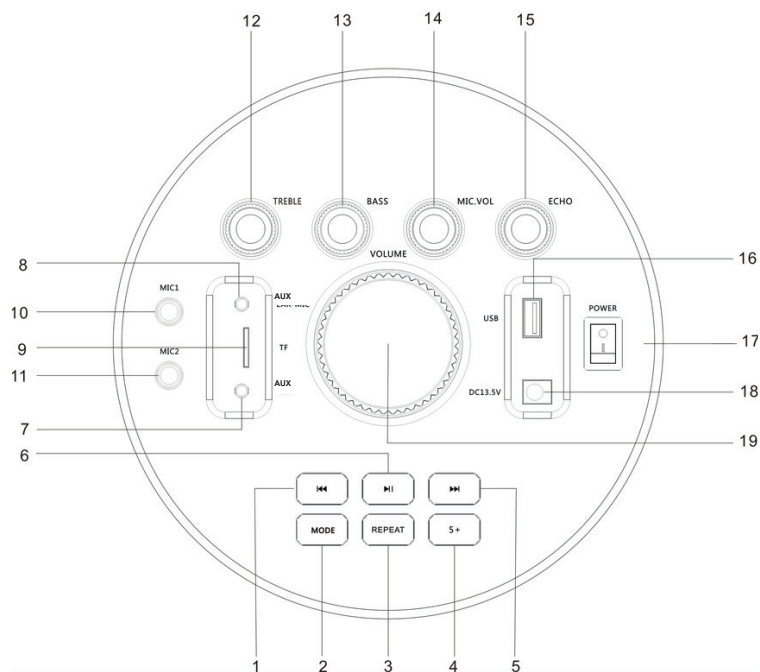


Funciones de control remoto :

1. Selección de modo (USB / SD / BT, AUX, FM)
2. Modo SILENCE
3. Reproducir / Pausa
4. Título / Pista Siguiente
5. Título / pista anterior
7. Repita la función

NOTA IMPORTANTE: Los productos eléctricos no se deben tirar con la basura doméstica. Por favor, reciclelos donde hay centros para esto. Consulte a las autoridades locales o a su distribuidor sobre cómo reciclarlos.

CARACTERÍSTICAS :



1. Título anterior / disminución del volumen
2. MODE (Audio inalámbrico «BT», LINE, USB, SD, FM RADIO)
3. REPETIR (Reproducción de música en bucle)
4. Omite los títulos del 5 al 5 (Ej: Omite del título 5 al 10 en una sola pulsación)
5. Próximo título / Aumento de volumen
6. PLAY / PAUSE
7. LINE-IN (Aux 1) Mini Jack Input 3.35mm para teléfono inteligente / tableta
8. LINE-IN (Aux 2)
9. entrada SD
10. MICRO 1
11. MICRO 2
12. Configuración de los ÁRBOLES
13. Configuración de BASS
14. Control de volumen MIC
15. Configuración de ECHO
16. Entrada USB
17. Poder general (PODER)
18. Entrada 5V_DC
19. Ajuste general del volumen

MAGNETICLAND



Déclaration CE de Conformité

**EG-conformiteitsverklaring
Declaración de conformidad CE**

Nous, MAGNETICLAND SAS
10 RUE JEAN COTTIN - 75018 PARIS - FRANCE

Certifions et déclarons sous notre seule responsabilité que les produits suivants :

Certificeren en verklaren onder eigen verantwoordelijkheid dat de volgende producten :

Certificar y declaramos bajo nuestra única responsabilidad que los siguientes productos :

Marque : SOUNDKUB

Désignation commerciale : Système de sonorisation amplifié sur batterie à LED

Type ou modèle : MGT4HP

Auxquels se réfère cette déclaration sont conformes aux exigences essentielles et aux autres dispositions pertinentes des directives.

Para que esta declaración se ajusta a los requisitos esenciales y otras disposiciones pertinentes de las Directivas.

- LVD 2006/95/CE - RED directive 2014/53/EU - ERP 2009/125/CE - EMC 2004/108/CE -

Les produits sont en conformité avec les normes et/ou autres documents normatifs suivants :

Standards appliqués :

EN60065: 2014
EN62479 :2010
EN 301 489-1 V1.9.2
EN 301 489-17 V2.2.1
EN 300 328 V1.9.1
EN55013:2013
EN61000-3-2:2014
EN61000-3-3:2013
EN55020:2007+A11:2011

MAGNETICLAND
10 rue Jean Cottin
75018 PARIS - FRANCE
SAS Paris 477 748 114
www.suamagneticland.com

Fait à Paris (France),
le 23/08/2018